

RETSAKTER VEDTAGET AF ORGANER OPRETTET VED INTERNATIONALE AFTALER

AFGØRELSE Nr. 1/2012 VEDTAGET AF DEN BLANDEDE KOMITÉ EU-SCHWEIZ

af 15. marts 2012

om ændring af tabel III og tabel IV, litra b), i protokol nr. 2 til overenskomsten mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Det Schweiziske Forbund af 22. juli 1972 for så vidt angår forarbejdede landbrugsprodukter

(2012/165/EU)

DEN BLANDEDE KOMITÉ HAR —

under henvisning til overenskomsten mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Schweiz, undertegnet i Bruxelles den 22. juli 1972 ⁽¹⁾, i det følgende benævnt »overenskomsten«, ændret ved aftalen mellem Det Europæiske Fællesskab og Det Schweiziske Forbund om ændring af overenskomsten for så vidt angår bestemmelserne om forarbejdede landbrugsprodukter ⁽²⁾, undertegnet i Luxembourg den 26. oktober 2004, og protokol 2 hertil, særlig artikel 7, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Med henblik på gennemførelsen af protokol nr. 2 til overenskomsten er der fastsat hjemmemarkedsreferencepriser for de kontraherende parter.
- (2) Der er sket ændringer i de faktiske priser på de kontraherende parters hjemmemarkeder for råvarer, for hvilke der anvendes prisudligningsforanstaltninger.
- (3) Det er derfor nødvendigt at ajourføre de referencepriser og beløb, som er anført i tabel III og tabel IV, litra b), i protokol nr. 2 i overensstemmelse hermed —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

I protokol nr. 2 til overenskomsten foretages følgende ændringer:

- a) Tabel III erstattes af teksten i bilag I til denne afgørelse.
- b) Tabel IV, litra b), erstattes af teksten i bilag II til denne afgørelse.

Artikel 2

Denne afgørelse træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Den anvendes fra den 1. april 2012.

Udfærdiget i Bruxelles, den 15. marts 2012.

På Den Blandede Komité's vegne

Jacques DE WATTEVILLE

Formand

⁽¹⁾ EFT L 300 af 31.12.1972, s. 189.

⁽²⁾ EUT L 23 af 26.1.2005, s. 19.

BILAG I

»TABEL III

EU's og Schweiz' hjemmemarkedsreferencepriser

Landbrug Råvarer	Schweiz' hjemmemarkedsreferencepris	Unionens hjemmemarkedsreferencepris	Artikel 4, stk. 1 Anvendes i Schweiz Forskellen mellem Schweiz' og EU's referencepris	Artikel 3, stk. 3 Anvendes i Schweiz Forskellen mellem Schweiz' og EU's referencepris
	CHF pr. 100 kg netto	CHF pr. 100 kg netto	CHF pr. 100 kg netto	EUR pr. 100 kg netto
Blød hvede	49,25	25,50	23,75	0,00
Hård hvede	—	—	1,20	0,00
Rug	40,25	28,95	11,30	0,00
Byg	—	—	—	—
Majs	—	—	—	—
Mel af blød hvede	98,30	48,75	49,55	0,00
Sødmælkspulver	616,00	366,75	249,25	0,00
Skummetmælkspulver	430,40	285,75	144,65	0,00
Smør	1 090,10	485,55	604,55	0,00
Hvidt sukker	—	—	—	—
Æg	—	—	38,00	0,00
Friske kartofler	41,75	17,00	24,75	0,00
Vegetabiliske fedtstoffer	—	—	170,00	0,00 ^κ

BILAG II

»TABEL IV

b) Følgende basisbeløb for landbrugsråvarer tages i betragtning ved beregningen af landbrugselementerne:

Landbrugsråvarer	Basisbeløb anvendt i Schweiz Artikel 3, stk. 2	Basisbeløb anvendt i EU Artikel 4, stk. 2
	CHF pr. 100 kg netto	EUR pr. 100 kg netto
Blød hvede	20,00	0,00
Hård hvede	1,00	0,00
Rug	10,00	0,00
Byg	—	—
Majs	—	—
Mel af blød hvede	42,00	0,00
Sødmælkspulver	212,00	0,00
Skummetmælkspulver	123,00	0,00
Smør	514,00	0,00
Hvidt sukker	—	—
Æg	32,00	0,00
Friske kartofler	21,00	0,00
Vegetabiliske fedtstoffer	145,00	0,00«